Betriebsanleitung Micropilot FMR10

Freistrahlendes Radar







Inhaltsverzeichnis

1	Hinweise zum Dokument				
1.1	Symbole für Informationstypen	5			
1.2	Warnhinweissymbole	5			
1.3	Symbole in Grafiken				
2	Begriffe und Abkürzungen	7			
-					
3	Grundlegende Sicherheitshin-				
	weise	8			
3.1	Anforderungen an das Personal	8			
3.2	Bestimmungsgemäße Verwendung	8			
3.3	Arbeitssicherheit	. 9			
3.4 3.5	Betriebssicherheit	9			
כ.כ	3.5.1 CE-Zeichen	9			
4	Eingetragene Marken	10			
-		11			
5	Erganzende Dokumentation	11			
5.1	Standarddokumentation	11			
6	Produktbeschreibung	12			
6.1	Produktaufbau	12			
	6.1.1 Micropilot FMR10	12			
	Waranannahma und Draduktidanti-				
7	Warenannahme und Produktidenti-				
7	Warenannahme und Produktidenti- fizierung	13			
7	Warenannahme und Produktidenti- fizierung	13			
7 7.1 7.2	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung	13 13 14			
7 7.1 7.2	Warenannahme und Produktidenti- fizierungfizierungWarenannahmeProduktidentifizierung	13 13 14			
7 7.1 7.2 8	Warenannahme und Produktidenti- fizierungWarenannahmeProduktidentifizierungMontage	13 13 14 15			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierungMarenannahmeWarenannahmeProduktidentifizierungMontageEinbaubedingungen	13 13 14 15			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierungWarenannahmeWarenannahmeProduktidentifizierungMontageEinbaubedingungen8.1.1Montagearten	13 14 15 15			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montage	 13 14 15 15 15 			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montage 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage	13 13 14 15 15 15 15 16			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidentifizierung Warenannahme Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montage 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage	13 13 14 15 15 15 15 16 16 16			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidentifizierung Warenannahme Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montage 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage 8.1.4 Ausrichtung 8.1.5 Abstrahlwinkel 8.1.6	13 13 14 15 15 15 16 16 17			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Montage Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montagearten 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage 8.1.4 Ausrichtung 8.1.5 Abstrahlwinkel 8.1.6 Messung in Kunststoffbehältern	13 13 14 15 15 15 16 16 17 17 18			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montagearten 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage 8.1.4 Ausrichtung 8.1.5 Abstrahlwinkel 8.1.6 Messung in Kunststoffbehältern 8.1.8 Freifeldmessung mit Überflutungs-	13 13 14 15 15 15 16 16 16 17 17 18			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montagearten 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage 8.1.4 Ausrichtung 8.1.5 Abstrahlwinkel 8.1.6 Messung in Kunststoffbehältern 8.1.7 Wetterschutzhaube 8.1.8 Freifeldmessung mit Überflutungs- schutzhülse	13 13 14 15 15 15 15 16 16 17 17 18 18			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montage 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage 8.1.4 Ausrichtung 8.1.5 Abstrahlwinkel 8.1.6 Messung in Kunststoffbehältern 8.1.7 Wetterschutzhaube 8.1.8 Freifeldmessung mit Überflutungs- schutzhülse 8.1.9 Einbau mit Montagebügel ausricht- har	13 13 14 15 15 15 16 16 16 17 17 18 18			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montage 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage 8.1.4 Ausrichtung 8.1.5 Abstrahlwinkel 8.1.6 Messung in Kunststoffbehältern 8.1.7 Wetterschutzhaube 8.1.8 Freifeldmessung mit Überflutungs- schutzhülse 8.1.9 Einbau mit Montagebügel ausricht- bar	13 13 14 15 15 15 16 16 17 17 18 18 19 20			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montage 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage 8.1.4 Ausrichtung 8.1.5 Abstrahlwinkel 8.1.6 Messung in Kunststoffbehältern 8.1.7 Wetterschutzhaube 8.1.8 Freifeldmessung mit Überflutungs- schutzhülse 8.1.9 Einbau mit Montagebügel ausricht- bar 8.1.10 Montage Ausleger schwenkbar 8.1.11	13 13 14 15 15 15 16 16 16 17 17 18 18 19 20 20			
7 7.1 7.2 8 8.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montage 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage 8.1.4 Ausrichtung 8.1.5 Abstrahlwinkel 8.1.6 Messung in Kunststoffbehältern 8.1.7 Wetterschutzhaube 8.1.8 Freifeldmessung mit Überflutungs- schutzhülse 8.1.9 Einbau mit Montagebügel ausricht- bar 8.1.10 Montage Ausleger schwenkbar 8.1.11 Montagekontrolle	13 13 14 15 15 15 16 16 17 17 18 18 19 20 20			
7 7.1 7.2 8 8.1 9	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montagearten 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage 8.1.4 Ausrichtung 8.1.5 Abstrahlwinkel 8.1.6 Messung in Kunststoffbehältern 8.1.7 Wetterschutzhaube 8.1.8 Freifeldmessung mit Überflutungs- schutzhülse 8.1.9 Einbau mit Montagebügel ausricht- bar 8.1.10 Montage Ausleger schwenkbar 8.1.11 Montagekontrolle	13 13 14 15 15 15 16 16 17 17 18 18 19 20 20 20 21			
7 7.1 7.2 8 8.1 9 9.1	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montage 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage 8.1.4 Ausrichtung 8.1.5 Abstrahlwinkel 8.1.6 Messung in Kunststoffbehältern 8.1.7 Wetterschutzhaube 8.1.8 Freifeldmessung mit Überflutungs- schutzhülse 8.1.9 Einbau mit Montagebügel ausricht- bar 8.1.10 Montage Ausleger schwenkbar 8.1.11 Montagekontrolle State Kabelbelegung	13 13 14 15 15 15 16 16 17 18 18 19 20 20 21 21			
7 7.1 7.2 8 8.1 9.1 9.2	Warenannahme und Produktidenti- fizierung Warenannahme Produktidentifizierung Montage Einbaubedingungen 8.1.1 Montage 8.1.2 Stutzenmontage 8.1.3 Einbaulage 8.1.4 Ausrichtung 8.1.5 Abstrahlwinkel 8.1.6 Messung in Kunststoffbehältern 8.1.7 Wetterschutzhaube 8.1.8 Freifeldmessung mit Überflutungs- schutzhülse 8.1.9 Einbau mit Montagebügel ausricht- bar 8.1.10 Montage Ausleger schwenkbar 8.1.11 Montagekontrolle State Kabelbelegung Versorgungsspannung Versorgungsspannung	13 13 14 15 15 16 16 16 17 17 18 19 20 20 21 21 21			

9.3 9.4	Anschluss 420 mA2Anschlusskontrolle2				
10	Bedienbarkeit 2				
10.1	Bedienkonzept	23			
10.2	Via Bluetooth [®] wireless technology 2				
11	Inbetriebnahme und Bedienung 2				
11.1	Installations- und Funktionskontrolle 2				
11.2	Bedienung und Einstellungen über SmartBlue				
11 3	(App)				
11.7	figurieren	29			
	11.3.1 Füllstandswert in % anzeigen	30			
11.4	Datenzugriff - Sicherheit	31			
	11.4.1 Softwareverriegelung per Freigabec-	0.1			
	ode in SmartBlue	31			
	hen	31			
	11.4.3 Bluetooth [®] wireless technology	31			
12	Diagnose und Störungsbehebung	33			
12.1	Allgemeine Störungsbehebung	33			
12.2	Allgemeine Fehler	33			
12.3	Diagnoseereignis	34			
12.4	12.3.1 Diagnoseereignis im Bedientool 3- Liste der Diagnoseereignisse				
13	Wartung	35			
13.1	Außenreinigung	35			
13.2	Dichtungen				
14					
	Reparatur	36			
14.1	Reparatur	36 36			
14.1	ReparaturAllgemeine Hinweise14.1.1Reparaturkonzept	36 36 36			
14.1	ReparaturAllgemeine Hinweise14.1.1 Reparaturkonzept14.1.2 Austausch eines Geräts	36 36 36 36			
14.1	ReparaturAllgemeine Hinweise14.1.1 Reparaturkonzept14.1.2 Austausch eines Geräts14.1.3 Rücksendung14.1.4 Enteorgung	36 36 36 36 36			
14.1	ReparaturAllgemeine Hinweise14.1.1Reparaturkonzept14.1.2Austausch eines Geräts14.1.3Rücksendung14.1.4Entsorgung	36 36 36 36 36 36			
14.1 15	ReparaturAllgemeine Hinweise14.1.1 Reparaturkonzept14.1.2 Austausch eines Geräts14.1.3 Rücksendung14.1.4 Entsorgung	36 36 36 36 36 36 37			
14.1 14.1 15.1	ReparaturAllgemeine Hinweise14.1.1 Reparaturkonzept14.1.2 Austausch eines Geräts14.1.3 Rücksendung14.1.4 EntsorgungZubehörÜbersicht	36 36 36 36 36 36 37			
14.1 14.1 15.1 16	ReparaturAllgemeine Hinweise14.1.1 Reparaturkonzept14.1.2 Austausch eines Geräts14.1.3 Rücksendung14.1.4 EntsorgungZubehörÜbersicht	 36 36 36 36 36 36 37 37 38 			
14.1 14.1 15.1 15.1 16.1	Reparatur Allgemeine Hinweise 14.1.1 Reparaturkonzept 14.1.2 Austausch eines Geräts 14.1.3 Rücksendung 14.1.4 Entsorgung Ubersicht Bedienmenü Übersicht Bedienmenü (SmartBlue)	 36 36 36 36 36 36 37 37 38 38 			
14.1 14.1 15.1 15.1 16.1 16.2	Reparatur Allgemeine Hinweise 14.1.1 Reparaturkonzept 14.1.2 Austausch eines Geräts 14.1.3 Rücksendung 14.1.4 Entsorgung 14.1.4 Entsorgung Übersicht Übersicht Bedienmenü (SmartBlue) Menü "Setup"	36 36 36 36 36 36 36 37 37 37 38 38 42			
14.1 14.1 15.1 15.1 16.1 16.2	Reparatur Allgemeine Hinweise 14.1.1 Reparaturkonzept 14.1.2 Austausch eines Geräts 14.1.3 Rücksendung 14.1.4 Entsorgung 14.1.4 Entsorgung Zubehör Übersicht Übersicht Bedienmenü (SmartBlue) Menü "Setup" 16.2.1 Untermenü "Erweitertes Setup"	36 36 36 36 36 36 37 37 37 38 38 42 45			
14.1 14.1 15.1 15.1 16.1 16.2 16.3	Reparatur Allgemeine Hinweise 14.1.1 Reparaturkonzept 14.1.2 Austausch eines Geräts 14.1.3 Rücksendung 14.1.4 Entsorgung 14.1.4 Entsorgung Zubehör Übersicht Übersicht Bedienmenü (SmartBlue) Menü "Setup" 16.2.1 Untermenü "Erweitertes Setup" Intermenü "Diagnose"	36 36 36 36 36 36 37 37 37 38 42 45 55 56			
14 .1 14 .1 15 .1 16 .1 16.2 16.3	Reparatur Allgemeine Hinweise 14.1.1 Reparaturkonzept 14.1.2 Austausch eines Geräts 14.1.3 Rücksendung 14.1.4 Entsorgung 14.1.4 Entsorgung Übersicht Übersicht Bedienmenü (SmartBlue) Menü "Setup" 16.2.1 Untermenü "Erweitertes Setup" 16.2.1 Untermenü "Kommunikation" Untermenü "Diagnose" 16.3.1 Untermenü "Geräteinformation"	 36 36 36 36 36 36 37 37 38 42 45 56 58 			

Stichwortverzeichnis 61

1 Hinweise zum Dokument

1.1 Symbole für Informationstypen

Symbol	Bedeutung	
	Erlaubt Abläufe, Prozesse oder Handlungen, die erlaubt sind.	
	Zu bevorzugen Abläufe, Prozesse oder Handlungen, die zu bevorzugen sind.	
\mathbf{X}	Verboten Abläufe, Prozesse oder Handlungen, die verboten sind.	
i	Tipp Kennzeichnet zusätzliche Informationen.	
i	Verweis auf Dokumentation	
	Verweis auf Seite	
	Verweis auf Abbildung	
1. , 2. , 3	Handlungsschritte	
-►	Ergebnis eines Handlungsschritts	
?	Hilfe im Problemfall	
	Sichtkontrolle	

1.2 Warnhinweissymbole

Symbol	Bedeutung
A GEFAHR	GEFAHR! Dieser Hinweis macht auf eine gefährliche Situation aufmerksam, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu Tod oder schwerer Körperverletzung führen wird.
A WARNUNG	WARNUNG! Dieser Hinweis macht auf eine gefährliche Situation aufmerksam, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu Tod oder schwerer Körperverletzung führen kann.
	VORSICHT! Dieser Hinweis macht auf eine gefährliche Situation aufmerksam, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu leichter oder mittelschwerer Körperverletzung führen kann.
HINWEIS	HINWEIS! Dieser Hinweis enthält Informationen zu Vorgehensweisen und weiterführenden Sachverhalten, die keine Körperverletzung nach sich ziehen.

1.3 Symbole in Grafiken

Symbol	Bedeutung
1, 2, 3	Positionsnummern
1. , 2. , 3	Handlungsschritte
A, B, C,	Ansichten
A-A, B-B, C-C,	Schnitte

Symbol	Bedeutung
EX	Explosionsgefährdeter Bereich Kennzeichnet den explosionsgefährdeten Bereich.
X	Sicherer Bereich (nicht explosionsgefährdeter Bereich) Kennzeichnet den nicht explosionsgefährdeten Bereich.

2 Begriffe und Abkürzungen

Begriff/Abkürzung	Erklärung
BA	Dokumenttyp "Betriebsanleitung"
КА	Dokumenttyp "Kurzanleitung"
TI	Technische Information
SD	Dokumenttyp "Sonderdokumentation "
ХА	Dokumenttyp "Sicherheitshinweise"
PN	Nenndruck
MWP	Der MWP (Maximum working pressure/max. Betriebsdruck). Der MWP befindet sich auch auf dem Typenschild.
ToF	Time of Flight - Laufzeitmessverfahren
DK	Relative Dielektrizitätskonstante ε_r
Bedientool	Der verwendete Begriff "Bedientool" wird an Stelle folgender Bediensoftware verwendet: SmartBlue (App), zur Bedienung mit Smartphone oder Tablet für Android oder iOS
BD	Blockdistanz; innerhalb der BD werden keine Signale ausgewertet.

3 Grundlegende Sicherheitshinweise

3.1 Anforderungen an das Personal

Das Personal für Installation, Inbetriebnahme, Diagnose und Wartung muss folgende Bedingungen erfüllen:

- Ausgebildetes Fachpersonal: Verfügt über Qualifikation, die dieser Funktion und Tätigkeit entspricht.
- ► Vom Anlagenbetreiber autorisiert.
- Mit den nationalen Vorschriften vertraut.
- ► Vor Arbeitsbeginn: Anweisungen in Anleitung und Zusatzdokumentation sowie Zertifikate (je nach Anwendung) lesen und verstehen.
- Anweisungen und Rahmenbedingungen befolgen.

Das Bedienpersonal muss folgende Bedingungen erfüllen:

- Entsprechend den Aufgabenanforderungen vom Anlagenbetreiber eingewiesen und autorisiert.
- Anweisungen in dieser Anleitung befolgen.

3.2 Bestimmungsgemäße Verwendung

Anwendungsbereich und Messstoffe

Das in dieser Anleitung beschriebene Messgerät ist für die kontinuierliche, berührungslose Füllstandmessung von Flüssigkeiten bestimmt. Mit einer Arbeitsfrequenz von ca. 26 GHz und einer maximalen abgestrahlten Pulsleistung von 5,7 mW sowie einer mittleren Leistung von 0,015 mW ist die Verwendung auch außerhalb von geschlossenen metallischen Behältern gestattet. Für den Betrieb außerhalb von geschlossenen Behältern muss das Gerät entsprechend den in Kapitel "Installation" erwähnten Hinweisen montiert werden $\rightarrow \square$ 18. Der Betrieb der Geräte ist gesundheitlich unbedenklich.

Unter Einhaltung der in den "Technischen Daten" angegebenen Grenzwerte und der in Anleitung und Zusatzdokumentation aufgelisteten Rahmenbedingungen darf das Messgerät nur für folgende Messungen eingesetzt werden:

- ► Gemessene Prozessgrößen: Distanz
- Berechenbare Prozessgrößen: Volumen oder Masse in beliebig geformten Behältern; Durchfluss an Messwehren oder Gerinnen (aus dem Füllstand durch Linearisierung berechnet)

Um den einwandfreien Zustand des Messgeräts für die Betriebszeit zu gewährleisten:

- Messgerät nur für Messstoffe einsetzen, gegen die die prozessberührenden Materialien hinreichend beständig sind.
- ▶ Grenzwerte in "Technischen Daten" einhalten.

Fehlgebrauch

Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die aus unsachgemäßer oder nicht bestimmungsgemäßer Verwendung entstehen.

Klärung bei Grenzfällen:

► Bei speziellen Messstoffen und Medien für die Reinigung: Endress+Hauser ist bei der Abklärung der Korrosionsbeständigkeit messstoffberührender Materialien behilflich, übernimmt aber keine Garantie oder Haftung.

Restrisiken

Das Elektronikgehäuse und die darin eingebauten Baugruppen können sich im Betrieb durch Wärmeeintrag aus dem Prozess sowie durch die Verlustleistung der Elektronik auf bis zu 80 $^{\circ}$ C (176 $^{\circ}$ F) erwärmen. Der Sensor kann im Betrieb eine Temperatur nahe der Messstofftemperatur annehmen.

Mögliche Verbrennungsgefahr bei Berührung von Oberflächen!

 Bei erhöhter Messstofftemperatur: Berührungsschutz sicherstellen, um Verbrennungen zu vermeiden.

3.3 Arbeitssicherheit

Bei Arbeiten am und mit dem Gerät:

• Erforderliche persönliche Schutzausrüstung gemäß nationaler Vorschriften tragen.

3.4 Betriebssicherheit

Verletzungsgefahr!

- ▶ Das Gerät nur in technisch einwandfreiem und betriebssicherem Zustand betreiben.
- ▶ Der Betreiber ist für den störungsfreien Betrieb des Geräts verantwortlich.

Umbauten am Gerät

Eigenmächtige Umbauten am Gerät sind nicht zulässig und können zu unvorhersehbaren Gefahren führen:

▶ Wenn Umbauten trotzdem erforderlich sind: Rücksprache mit Hersteller halten.

Reparatur

Um die Betriebssicherheit weiterhin zu gewährleisten:

- Nur wenn die Reparatur ausdrücklich erlaubt ist, diese am Gerät durchführen.
- Die nationalen Vorschriften bezüglich Reparatur eines elektrischen Geräts beachten.
- ▶ Nur Original-Ersatzteile und Zubehör vom Hersteller verwenden.

Zulassungsrelevanter Bereich

Um eine Gefährdung für Personen oder für die Anlage beim Geräteeinsatz im zulassungsrelevanten Bereich auszuschließen (z.B. Explosionsschutz, Druckgerätesicherheit):

- Anhand des Typenschildes überprüfen, ob das bestellte Gerät für den vorgesehenen Gebrauch im zulassungsrelevanten Bereich eingesetzt werden kann.
- Die Vorgaben in der separaten Zusatzdokumentation beachten, die ein fester Bestandteil dieser Anleitung ist.

3.5 Produktsicherheit

Dieses Messgerät ist nach dem Stand der Technik und guter Ingenieurspraxis betriebssicher gebaut und geprüft und hat das Werk in sicherheitstechnisch einwandfreiem Zustand verlassen. Es erfüllt die allgemeinen Sicherheitsanforderungen und gesetzlichen Anforderungen.

3.5.1 CE-Zeichen

Das Messsystem erfüllt die gesetzlichen Anforderungen der anwendbaren EG-Richtlinien. Diese sind zusammen mit den angewandten Normen in der entsprechenden EG-Konformitätserklärung aufgeführt.

Endress+Hauser bestätigt die erfolgreiche Prüfung des Geräts mit der Anbringung des CE-Zeichens.

4 Eingetragene Marken

🚯 Bluetooth

The *Bluetooth*[®] word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Endress+Hauser is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Apple®

Apple, das Apple Logo, iPhone und iPod touch sind Marken der Apple Inc., die in den USA und weiteren Ländern eingetragen sind. App Store ist eine Dienstleistungsmarke der Apple Inc.

Android®

Android, Google Play und das Google Play-Logo sind Marken von Google Inc.

5 Ergänzende Dokumentation

Die folgenden Dokumenttypen sind im Download-Bereich der Endress+Hauser Internetseite: www.endress.com \rightarrow Download verfügbar:

5.1 Standarddokumentation

Gerät	Dokumenttyp	Dokumentcode
FMR10	Kurzanleitung	KA01247F

Gerät	Dokumenttyp	Dokumentcode
FMR10	Technische Information	TI01266F

Produktbeschreibung 6

6.1 Produktaufbau

6.1.1 **Micropilot FMR10**



1 Aufbau des Micropilot FMR10 (26 GHz)

- 1 Sensorgehäuse
- 2 Dichtung
- Prozessanschluss Rückseite 3
- Kabelverschraubung Rohradapter 4
- 5
- 6 O-Ring
- 7 Gegenmutter
- Designring 8
- 9 Prozessanschluss Vorderseite

Warenannahme und Produktidentifizierung 7

7.1 Warenannahme



i

Wenn eine dieser Bedingungen nicht zutrifft: Wenden Sie sich an Ihre Endress+Hauser Vertriebsstelle.

7.2 Produktidentifizierung

Folgende Möglichkeiten stehen zur Identifizierung des Messgeräts zur Verfügung:

- Typenschildangaben
- Erweiterter Bestellcode (Extended order code) mit Aufschlüsselung der Gerätemerkmale auf dem Lieferschein
- Seriennummer von Typenschildern in *W@M Device Viewer* eingeben (www.endress.com/deviceviewer): Alle Angaben zum Messgerät und zum Umfang der zugehörigen Technischen Dokumentation werden angezeigt.
- Seriennummer vom Typenschild in die *Endress+Hauser Operations App* eingeben oder mit der Endress+Hauser Oprations App den 2-D-Matrixcode (QR-Code) auf dem Typenschild scannen: Alle Angaben zum Messgerät und zum Umfang der zugehörigen Technischen Dokumentation werden angezeigt.

1	Endress+Hauser 🖽
Order code: 3 Ser. no.: 4	Mat.: 17
Ext. ord. cd.: 5	18
-€ 6 ··· 7	19
MWP: 8 Ta: 9 T _p max: 10	20
DeviceID: 11	
FW: 12 Dev.Rev.: 13 ex works	<u>∧</u> → <u>□</u> 21 23
14 15 16	22 x = if modification see sep. label Date: 24

₽ 2 Typenschild des Micropilot

- 1 Herstelleradresse
- Gerätename 2
- 3 Bestellcode (Order code)
- 4 Seriennummer (Ser. no.)
- 5 Erweiterter Bestellcode (Ext. ord. cd.)
- Betriebsspannung 6
- 7 Signalausgänge
- 8 Prozessdruck 9
- Zulässige Umgebungstemperatur (T_n) 10 Maximale Prozesstemperatur
- 11 Device ID
- 12 Firmware Version (FW)
- 13 Geräterevision (Dev.Rev.)
- CE-Zeichen
 Zusatzinformationen zur Geräteausführung (Zertifikate, Zulassungen)
- 16 C-Tick
- 17 Prozessberührende Werkstoffe
- 18 Schutzart: z.B. IP, NEMA
- Zertifikatssymbol
 Zertifikat- und zulassungspezifische Daten
- 21 Dokumentnummer der Sicherheitshinweise: z.B. XA, ZD, ZE
- 22 Modifikationskennzeichen
- 23 2-D-Matrixcode (QR-Code)
- 24 Herstellungsdatum: Jahr-Monat

8 Montage

8.1 Einbaubedingungen

8.1.1 Montagearten



🗟 3 Wand-, Decken- oder Stutzenmontage

- *A* Wand- oder Deckenmontage ausrichtbar
- B Eingeschraubt am frontseitigen Gewinde
- C Eingeschraubt am rückseitigen Gewinde
- D Deckenmontage mit Gegenmutter (im Lieferumfang)



Die Sensorkabel sind nicht als Tragkabel ausgelegt. Verwenden Sie diese nicht zur Aufhängung.

8.1.2 Stutzenmontage

Für eine optimale Messung sollte die Antenne aus dem Stutzen ragen. Die Stutzeninnenseite muss glatt sein und darf keine Kanten oder Schweißnähte enthalten. Wenn möglich sollte die Stutzenkante abgerundet sein. Die maximale Stutzenlänge **L** hängt vom Stutzendurchmesser **D** ab. Beachten Sie die angegebenen Grenzen für Durchmesser und Länge des Stutzens.



4 Stutzenmontage FMR10

	40 mm (1,5 in) Antenne, ausserhalb Stutzen	40 mm (1,5 in) Antenne, innerhalb Stutzen
D	min. 40 mm (1,5 in)	min. 80 mm (3 in)
L	max. D x 1,5	max. 140 mm (5,5 in) + D x 1,5



8.1.3 Einbaulage

☑ 5 Tankeinbauposition

- Montieren Sie den Sensor möglichst so, dass sich seine Unterkante im Inneren des Behälters befindet.
- Montieren Sie den Sensor nicht in der Mitte des Behälters (2). Der empfohlene Abstand (1) zur Behälterwand liegt bei 1/6 des Behälterdurchmessers.
 Empfohlener Abstand A Wand Stutzenaußenkante: ~ 1/6 des Behälterdurchmessers D. Das Gerät sollte aber auf keinen Fall näher als 15 cm (5,91 in) zur Tankwand montiert werden.
- Vermeiden Sie Messungen durch den Befüllstrom hindurch (3).
- Einbauten (4) wie Grenzschalter, Temperatursensoren, Strömungsbrecher, Heizschlangen usw. sind zu vermeiden.
- Es können mehrere Geräte in einem Tank ohne gegenseitige Beeinflussung betrieben werden.
- Innerhalb der Blockdistanz werden keine Signale ausgewertet. Sie kann deshalb genutzt werden, um Störsignale (z.B. Kondensateinflüsse) nahe der Antenne auszublenden. Standardmäßig ist eine automatische Blockdistanz von mindestens 0,1 m (0,33 ft) eingestellt, die aber manuell überschrieben werden kann (auch 0 m (0 ft) sind erlaubt). Automatische Berechnung:

Blockdistanz = Abgleich Leer - Abgleich Voll - 0,2 m (0,656 ft).

Nach dieser Formel wird bei jeder Neueingabe des Parameter **Abgleich Leer** oder des Parameter **Abgleich Voll** automatisch der Parameter **Blockdistanz** neu berechnet. Ergibt die Berechnung einen Wert <0,1 m (0,33 ft), wird weiterhin die Blockdistanz von 0,1 m (0,33 ft)verwendet.

8.1.4 Ausrichtung

- Antenne senkrecht auf die Produktoberfläche ausrichten.
- Zur Ausrichtung die Lasche mit der Befestigungsöse so gut wie möglich zur Tankwand ausrichten.



6 Sensorausrichtung bei Tankmontage

8.1.5 Abstrahlwinkel



🗷 7 Zusammenhang zwischen Abstrahlwinkel α, Distanz D und Kegelweite W

Als Abstrahlwinkel ist der Winkel α definiert, bei dem die Leistungsdichte der Radar-Wellen den halben Wert der maximalen Leistungsdichte annimmt (3dB-Breite). Auch außerhalb des Strahlenkegels werden Mikrowellen abgestrahlt und können von Störern reflektiert werden.

Kegeldurchmesser W in Abhängigkeit von Abstrahlwinkel $\boldsymbol{\alpha}$ und Distanz $\boldsymbol{D}.$

FMR10		
Antennengröße	40 mm (1,5 in)	
Abstrahlwinkel α	30°	
Distanz (D)	Kegeldurchmesser W	
3 m (9,8 ft)	1,61 m (5,28 ft)	
5 m (16,4 ft)	2,68 m (8,79 ft)	

8.1.6 Messung in Kunststoffbehältern

Besteht die Außenwand des Behälters aus einem nicht leitfähigen Material (z. B. GFK) können Mikrowellen auch von aussenliegenden Störern (z. B. metallische Leitungen (1), Leitern (2), Roste (3), ...) reflektiert werden. Es sollten sich deshalb keine solchen Störer



im Strahlenkegel befinden. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Endress+Hauser.

🗷 8 Messung im Kunststoffbehälter

8.1.7 Wetterschutzhaube

Bei Einsatz im Freien wird die Verwendung einer Wetterschutzhaube (1) empfohlen.



9 Wetterschutzhaube, z.B. mit 40 mm (1.5") Antenne

Der Sensor wird nicht komplett bedeckt.

F

Die Wetterschutzhaube ist als Zubehör erhältlich. \rightarrow 🗎 37

8.1.8 Freifeldmessung mit Überflutungsschutzhülse

Die Überflutungsschutzhülse gewährleistet, selbst im Fall einer totalen Überflutung des Sensors, die definierte Auswertung des maximalen Füllstands.

In Freifeldinstallationen und / oder in Anwendungen mit Überflutungsgefahr ist die Überflutungsschutzhülse zu verwenden.



- IO Funktion Überflutungsschutzhülse
- 1 Luftpolster
- 2 O-Ring (EPDM) Abdichtung
- 3 Blockdistanz
- 4 Max. Füllstand

P Die Überflutungsschutzhülse ist als Zubehör erhältlich. → 🗎 37

Die Hülse wird direkt auf den Sensor aufgeschraubt und dichtet das System mittels O-Ring (2) luftdicht ab. Im Überflutungsfall gewährleistet das in der Hülse entstehende Luftpolster (1) eine definierte Erkennung des maximalen Füllstands (4) welcher diekt am Ende der Hülse ansteht. Dadurch, dass die Blockdistanz (3) - innerhalb der Hülse liegt werden Mehrfachechos nicht ausgewertet.

Einstellung der Blockdistanz bei Verwendung der Überflutungsschutzhülse

Navigieren zu: Hauptmenü → Setup → Erweitertes Setup → Blockdistanz
 100 mm (4 in) eingeben.

8.1.9 Einbau mit Montagebügel ausrichtbar



11 Einbau mit Montagebügel ausrichtbar

- Es ist eine Wand- oder eine Deckenmontage möglich.
- Antenne mit dem Montagebügel senkrecht auf die Produktoberfläche ausrichten.

HINWEIS

Der Montagebügel ist mit dem Transmittergehäuse nicht leitend verbunden. Gefahr elektrostatischer Aufladung.

> Den Montagebügel in den örtlichen Potenzialausgleich einbeziehen.

Der Montagebügel ist als Zubehör erhältlich. → 🖺 37

8.1.10 Montage Ausleger schwenkbar



I2 Montage Ausleger schwenkbar

- A Montage am Ausleger mit Wandhalter
- B Montage am Ausleger mit Montageständer
- *C* Der Ausleger ist schwenkbar (z.B. um den Sensor auf die Mitte einer Messrinne auszurichten)

8.1.11 Montagekontrolle

Ist das Gerät unbeschädigt (Sichtkontrolle)?
Ist das Gerät gegen Nässe und direkte Sonneneinstrahlung ausreichend geschützt?
Ist das Gerät sachgerecht befestigt?

9 **Elektrischer Anschluss**

Kabelbelegung 9.1



🖻 13 Kabelbelegung

- Plus, Aderfarbe braun 1
- 2 Minus, Aderfarbe blau

Versorgungsspannung 9.2

Es ist eine externe Spannungsversorgung notwendig.

Klemmenspannung U am Gerät	Maximale Bürde R, abhänging von der Versorgungsspannung \mathbf{U}_0 des Speisegeräts			
10,530 V _{DC} 2-Leiter	R [Ω] 500 0 10 10 10.5 21.75 30 Ū ₀ [V]			

Potenzialausgleich

Spezielle Maßnahmen für den Potenzialausgleich sind nicht erforderlich.



Bei Endress+Hauser sind verschiedene Speisegeräte bestellbar.



Batterie- / Akku- Betrieb

Um die Akku- / Batterielaufzeit zu erhöhen, kann die Bluetooth® wireless technology Kommunikation des Sensors deaktiviert werden.

→ 🗎 31

9.3 Anschluss 4...20 mA



9.4 Anschlusskontrolle

Sind Gerät oder Kabel unbeschädigt (Sichtkontrolle)?
Sind die montierten Kabel von Zug entlastet?
Sind die Kabelverschraubungen montiert, fest angezogen?
Stimmt die Versorgungsspannung mit den Angaben auf dem Typenschild überein?
Keine Verpolung, Anschlussbelegung korrekt?

10 Bedienbarkeit

10.1 Bedienkonzept

- 4...20 mA
- SmartBlue (App) via *Bluetooth*[®] wireless technology
- Menüführung mit kurzen Erläuterungen der einzelnen Parameterfunktionen im Bedientool

10.2 Via Bluetooth® wireless technology



🗷 15 Möglichkeiten der Fernbedienung via Bluetooth® wireless technology

- 1 Messumformerspeisegerät
- 2 Smartphone / Tablet mit SmartBlue (App)
- 3 Messumformer mit Bluetooth® wireless technology

11 Inbetriebnahme und Bedienung

11.1 Installations- und Funktionskontrolle

Vergewissern Sie sich, dass die Einbau- und Anschlusskontrolle durchgeführt wurden, bevor Sie Ihre Messstelle in Betrieb nehmen

11.2 Bedienung und Einstellungen über SmartBlue (App)

SmartBlue ist als Download verfügbar für Android Endgeräte im Google-Playstore und für iOS Geräte im iTunes Apple-Shop.

Durch abscannen des QR-Codes gelangen Sie direkt zur App:





Systemvoraussetzungen

- Geräte mit iOS: iPhone 4S oder höher ab iOS9.0; iPad2 oder höher ab iOS9.0; iPod Touch 5. Generation oder höher ab iOS9.0
- Geräte mit Android: ab Android 4.4 KitKat und Bluetooth® 4.0

1. SmartBlue downloaden und installieren

2. SmartBlue starten

╘╼



Endress+Hauser



5. Benutzername eingeben -> admin

6. Initial Passwort eingeben -> Geräte-Seriennummer

- 7. Nach dem ersten Login das Passwort ändern
- 8. Durch seitliches Wischen kann man zusätzliche Informationen (z.B Hauptmenü) ins Bild ziehen



🗷 19 Hauptmenü

🖪 Hüllkurven können dargestellt und aufgezeichnet werden

Zusätzlich werden mit der Hüllkurve folgende Werte angezeigt:

- D = Distanz
- L = Füllstand
- A = Absolute Amplitude
- bei Screenshots wird der angezeigte Ausschnitt (Zoom Funktion) gespeichert
- bei Videosequenzen wird immer der ganze Bereich ohne Zoom Funktion gespeichert

Ein Versenden der Hüllkurven (Videosequenzen) ist ebenfalls möglich. Es werden die jeweiligen Smartphone- / Tabletfunktionen genutzt.



🖻 20 Darstellung bei Android

- 1 Video aufzeichnen
- 2 Screenshot erstellen
- 3 Start / Stop der Videoaufzeichnung
- 4 5 Video versenden
- Zum Ausblendungs- Menü navigieren
- 6 Zeitpunkt auf der Zeitachse verschieben



🖻 21 Darstellung bei iOS

- 1 Video aufzeichnen
- 2 Screenshot erstellen
- 3 Video versenden
- 4 5
- Zum Ausblendungs- Menü navigieren Start / Stop der Videoaufzeichnung Zeitpunkt auf der Zeitachse verschieben 6

11.3 Füllstandmessung über Bediensoftware konfigurieren



🗷 22 Konfigurationsparameter zur Füllstandmessung in Flüssigkeiten

- R Referenzpunkt der Messung
- D Distanz
- L Füllstand
- E Abgleich Leer (= Nullpunkt)
- *F* Abgleich Voll (= Spanne)
- BD Blockdistanz

1. Navigieren zu: Setup → Messstellenbezeichnung

- └ Messstellenbezeichnung eingeben
- 2. Navigieren zu: Setup \rightarrow Längeneinheit
 - └ Längeneinheit der Distanzberechnung wählen
- 3. Navigieren zu: Setup \rightarrow Abgleich Leer
 - 🛏 Leerdistanz E angeben (Distanz vom Referenzpunkt R zum minimalen Füllstand)
- 4. Navigieren zu: Setup \rightarrow Abgleich Voll
 - 🕒 Volldistanz F angeben (Spanne: max. Füllstand min. Füllstand)
- 5. Navigieren zu: Setup \rightarrow Distanz
 - Zeigt die aktuell gemessene Distanz D vom Referenzpunkt (Unterkante Flansch / letzter Gewindegang Sensor) zum Füllstand an
- 6. Navigieren zu: Setup → Füllstand
 - └ Zeigt den gemessenen Füllstand L an
- 7. Navigieren zu: Setup \rightarrow Signalqualität
 - └ ► Anzeige der Signalqualität des ausgewerteten Füllstandechos
- 8. Navigieren zu: Setup → Bestätigung Distanz
 - └→ Angezeigte Distanz mit tatsächlichem Wert vergleichen, um die Aufnahme einer Störechoausblendungskurve zu starten
- 9. Navigieren zu: Setup \rightarrow Ende Ausblendung
 - └ Dieser Parameter bestimmt, bis zu welcher Distanz die neue Ausblendung aufgenommen werden soll
- 10. Navigieren zu: Setup \rightarrow Aktuelle Ausblendung
 - 🛏 Zeigt an, bis zu welcher Distanz bereits eine Ausblendung aufgenommen wurde

11.3.1 Füllstandswert in % anzeigen

In Kombination Abgleich Voll mit Abgleich Leer ist bei einem 4...20 mA Ausgangssignal der Füllstandswert für 4 mA (=Leer) und der Füllstandswert für 20 mA (=Voll) in der verwendeten Längeneinheit direkt bestimmbar.

Mit Hilfe Abgleich Voll ist ein normiertes, füllstandproportionales Signal berechenbar, z.B. 0...100 % Füllstand. Die beiden Eckwerte 0 % und 100 % sind wiederum den Analogausgangswerten 4 mA und 20 mA direkt zuordenbar.

Х	Füllstand	Y	Ausgangssignal in %
X1	0,00 m (0,00 ft)	Y1	0 %
X2	Wert F (=Voll)	Y2	100 %

Einstellung mit SmartBlue

- 1. Navigieren zu: Hauptmenü \rightarrow Setup \rightarrow Erweitertes Setup \rightarrow Linearisierungsart
 - 🕒 Linearisierungsart Tabelle auswählen
- 2. Linearisierungstabelle aufrufen
- 3. X1 = Füllstandswert in m / ft für 0 % angeben
- 4. X2 = Füllstandswert in m / ft für 100 % angeben
- 5. Linearisierungstabelle aktivieren

11.4 Datenzugriff - Sicherheit

11.4.1 Softwareverriegelung per Freigabecode in SmartBlue

Die Konfigurationsdaten können über einen Freigabecode (Software-Verriegelung) schreibgeschützt werden

 Navigieren zu: Setup → Erweitertes Setup → Administration → Administration1 → Freigabecode definieren → Freigabecode bestätigen

Es muss ein vom letzten Freigabecode und "0000" verschiedener Freigabecode eingegeben werden

Schreibgeschützte Geräte sind nach Definition des Freigabecodes nur in den Instandhalter-Modus umschaltbar, wenn im Parameter **Freigabecode eingeben** der Freigabecode eingegeben wird. Wird die Werkseinstellung nicht geändert oder 0000 eingegeben, ist das Gerät im Betriebsmodus Instandhalter und die Konfigurationsdaten des Geräts damit **nicht** schreibgeschützt und immer änderbar.

11.4.2 Verriegelung über SmartBlue aufheben

Navigieren zu: Setup → Erweitertes Setup → Zugriffsrechte Bediensoftware → Freigabecode eingeben

11.4.3 Bluetooth[®] wireless technology

Die Signalübertragung per Bluetooth® wireless technology erfolgt nach einem vom Fraunhofer-Institut getesteten Verschlüsselungsverfahren

- Ohne die SmartBlue App ist das Gerät per *Bluetooth*[®] wireless technology nicht sichtbar
 Fawind nun eine Dunkt zu Dunkt Verbindung zwiesen einem Senson und einem Smart
- Es wird nur eine Punkt-zu-Punkt Verbindung zwischen **einem** Sensor und **einem** Smartphone oder Tablet aufgebaut
- Die Bluetooth[®] wireless technology Schnittstelle kann über SmartBlue deaktiviert werden

Bluetooth® wireless technology Schnittstelle deaktivieren

- ► Navigieren zu: Setup → Kommunikation → Bluetooth-Konfiguration → Bluetooth Funktion
 - └ Bluetooth[®] wireless technology Schnittstelle ausschalten. Position 'aus' deaktiviert den Fernzugriff via App

Reaktivierung der Bluetooth® wireless technology Schnittstelle

Wurde die *Bluetooth*[®] wireless technology Schnittstelle deaktiviert, kann sie nur nach der folgenden Recovery- Sequenz reaktiviert werden:

- 1. Gerät an die Spannungsversorung anschließen
 - └ Nach einer Wartezeit von 10 Minuten öffnet sich ein Zeitfenster von 2 Minuten
- 2. In diesem Zeitfenster hat man nun die Möglichkeit mit Hilfe von SmartBlue (App) die *Bluetooth*[®] wireless technology Schnittstelle des FMR10 wieder zu aktivieren
- 3. Navigieren zu: Setup → Kommunikation → Bluetooth-Konfiguration → Bluetooth Funktion
 - └ Bluetooth[®] wireless technology Schnittstelle einschalten. Position 'ein' aktiviert den Fernzugriff via App



🖻 23 Zeitschiene Bluetooth® wireless technology Recovery-Sequenz , Zeit in Minuten

12 Diagnose und Störungsbehebung

12.1 Allgemeine Störungsbehebung

12.2 Allgemeine Fehler

Fehler	Mögliche Ursache	Behebung
Gerät reagiert nicht	Versorgungsspannung stimmt nicht mit der Angabe auf dem Typenschild überein	Richtige Spannung anlegen
	Versorgungsspannung ist falsch gepolt	Versorgungsspannung umpolen
	Anschlusskabel haben keinen Kon- takt zu den Klemmen	Kontaktierung der Kabel prüfen und gegebenenfalls korrigieren
Gerät misst falsch	Parametrierfehler	Parametrierung prüfen und korrigie- renAusblendung durchführen
Linearisierter Ausgabewert nicht plausibel	Linearisierungsfehler	SmartBlue : Linearisierungstabelle prü- fen
Gerät über SmartBlue nicht ansprechbar	Bluetooth Verbindung nicht vorhan- den	Bluetooth Funktion an Smartphone oder Tablet aktivieren
		Bluetooth Funktion des Sensors deakti- viert, Recovery Sequenz durchführen
		Gerät bereits mit einem anderen Smart- phone / Tablet verbunden
Login über SmartBlue nicht möglich	Gerät wird zum ersten Mal in Betrieb genommen	Initial Passwort eingeben (Geräte-Seri- ennummer) und ändern
Gerät über SmartBlue nicht	Falsches Passwort eingegeben	Korrektes Passwort eingeben
bedienbar	Passwort vergessen	Wenden Sie sich an den Endress+Hau- ser Service

12.3 Diagnoseereignis

12.3.1 Diagnoseereignis im Bedientool

Wenn im Gerät ein Diagnoseereignis vorliegt, erscheint links oben im Statusbereich des Bedientools das Statussignal zusammen mit dem dazugehörigen Symbol für Ereignisverhalten gemäß NAMUR NE 107:

- Ausfall (F)
- Funktionskontrolle (C)
- Außerhalb der Spezifikation (S)
- Wartungsbedarf (M)

Behebungsmaßnahmen aufrufen

- 1. Zu Menü **Diagnose** navigieren
 - └→ In Parameter Aktuelle Diagnose wird das Diagnoseereignis mit Ereignistext angezeigt
- 2. Rechts im Anzeigebereich über Parameter **Aktuelle Diagnose** mit dem Cursor fahren
 - 🕒 Ein Tooltipp mit Behebungsmaßnahmen zum Diagnoseereignis erscheint

12.4 Liste der Diagnoseereignisse

Diagnose- nummer	Kurztext	Behebungsmaßnahmen	Statussignal [ab Werk]	Diagnosever- halten [ab Werk]			
Diagnose zur Elektronik							
270	Hauptelektronik- Fehler	Gerät austauschen	F	Alarm			
271	Hauptelektronik- Fehler	 Gerät neu starten Fehler steht weiter an, Gerät austau- schen 	F	Alarm			
272	Hauptelektronik- Fehler	 Gerät neu starten Umgebung auf startkes EMV Stör- quellen überprüfen. Fehler steht weiter an, Gerät austau- schen 	F	Alarm			
283 Speicherinhalt 1. Daten übertragen oder Gerät rückset- zen 2. Service kontaktieren		F	Alarm				
Diagnose zur	Konfiguration						
410	Datenübertragung	 Verbindung prüfen Datenübertragung wiederholen 	F	Alarm			
411	Up-/Download aktiv	Up-/Download aktiv, bitte warten	С	Warning			
435	Linearisierung	Linearisierungtabelle prüfen	F	Alarm			
438	Datensatz	 Datensatzdatei prüfen Geräteparametrierung prüfen Up- und Download der neuen Konf. 	M	Warning			
441	Stromausgang 1	 Prozess prüfen Einstellung Stromausgang prüfen 	S	Warning			
491	Simulation Strom- ausgang 1	ion Strom-Simulation ausschalten		Warning			
585	Simulation Distanz	Simulation ausschalten	С	Warning			
586	Aufnahme Aus- blendung	Aufnahme Ausblendung bitte warten	С	Warning			

Diagnose- nummer	Kurztext	Behebungsmaßnahmen	Statussignal [ab Werk]	Diagnosever- halten [ab Werk]
Diagnose zum	n Prozess			
801	Energie zu niedrig	Versorgungsspannung erhöhen	S	Warning
825	Betriebstempera- tur	 1. Umgebungstemperatur prüfen 2. Prozesstemperatur prüfen 	S	Warning
941	Echo verloren	Einstellung 'Auswerteempfindlichkeit'	S	Warning
941	Echo verloren	prufen	F	Alarm

13 Wartung

Es sind keine speziellen Wartungsarbeiten erforderlich.

13.1 Außenreinigung

Bei der Außenreinigung ist darauf zu achten, dass das verwendete Reinigungsmittel die Geräteoberflächen und die Dichtungen nicht angreift.

13.2 Dichtungen

Die Prozessdichtungen des Messaufnehmers (am Prozessanschluss) sollten periodisch ausgetauscht werden. Die Zeitspanne zwischen den Auswechslungen ist von der Häufigkeit der Reinigungszyklen sowie Messstoff- und Reinigungstemperatur anhängig.

14 Reparatur

14.1 Allgemeine Hinweise

14.1.1 Reparaturkonzept

Das Endress+Hauser-Reparaturkonzept sieht vor, dass eine Instandsetzung nur durch Gerätetausch erfolgen kann.

14.1.2 Austausch eines Geräts

Nach dem Austausch des Gerätes müssen die Parameter neu eingestellt und eine eventuell benötigte Störecho-Ausblendung oder Linearisierung erneut durchgeführt werden.

14.1.3 Rücksendung

Im Fall einer falschen Lieferung oder Bestellung muss das Messgerät zurückgesendet werden. Als ISO-zertifiziertes Unternehmen und aufgrund gesetzlicher Bestimmungen ist Endress+Hauser verpflichtet, mit allen zurückgesendeten Produkten, die mediumsberührend sind, in einer bestimmten Art und Weise umzugehen. Um eine sichere, fachgerechte und schnelle Rücksendung Ihres Geräts sicherzustellen: Informieren Sie sich über Vorgehensweise und Rahmenbedingungen auf der Endress+Hauser Internetseite http://www.endress.com/support/return-material

14.1.4 Entsorgung

Bei der Entsorgung ist auf eine stoffliche Trennung und Verwertung der Gerätekomponenten zu achten.

15 Zubehör

15.1 Übersicht

Gerätespezifisches Zubehör

Zubehör	Beschreibung	Bestellnummer
Wetterschutzhaube	Werkstoff: PVDF	52025686
	Der Sensor wird nicht komplett bedeckt.	
Befestigungsmutter G1-1/2	Zur Verwendung für Geräte mit Prozessanschluss G 1-1/2 und MNPT 1-1/2 geeignet. Werkstoff: PC	52014146
Überflutungsschutzhülse	Material: metallisiert PBT-PC	71325090
Montagebügel ausrichtbar	Besteht aus: Montagebügel: 316L (1.4404) Montagewinkel: 316L (1.4404) Schrauben: A4 Sicherungsscheiben: A4	71325079

Gerätespezifisches Zubehör - Flansche

Zubehör	Beschreibung	Bestellnummer
Flansche	Werkstoff: diverse	Für Einzelheiten: Dokument Technische Information TI00426F

Systemkomponenten

Zubehör	Beschreibung	Referenz
RMA42	Digitaler Prozesstransmitter zur Überwachung und Dar- stellung von analogen Messwerten	Zu Einzelheiten: Dokument Tech- nische Information TI00150R und Betriebsanleitung BA00287R
RIA452	Digitaler Prozessanzeiger RIA452, Schalttafeleinbauge- häuse zur Überwachung und Darstellung von analogen Messwerten mit Pumpensteuer-, Batchfunktionen und Durchflussberechnung	Zu Einzelheiten: Dokument Tech- nische Information TI113R und Betriebsanleitung BA00254R
HAW562	Überspannungsschutzgerät für Hutschiene nach IEC 60715, geeignet zur Absicherung der Elektronik gegen Zerstörung durch Überspannung.	Zu Einzelheiten: Dokument Tech- nische Information TI01012K

Weiteres passendes Zubehör siehe: Dokument Technische Information TI01267F (FMR20)

16 Bedienmenü

16.1 Übersicht Bedienmenü (SmartBlue)

		Navigation	🖲 🖴 Bedienme	nü	
Hauptmenü					
	► Setup				→ 🗎 42
		► Grundeinstellu	ngen		
			Messstellenbezeich	inung	→ 🗎 42
			Längeneinheit		→ 🗎 42
			Abgleich Leer		→ 🗎 42
			Abgleich Voll		→ 🗎 42
			Distanz		→ 🗎 43
			Füllstand		→ 🗎 43
			Signalgualität		→ 🗎 43
		► Aushlendung	Signarquartat	7	
		Ausbielinulig			
			Bestätigung Distan	Z	→ 🖺 44
			Ende Ausblendung		→ 🖺 44
			Aktuelle Ausblend	ung	→ 🗎 44
		► Erweitertes Set	tup		→ 🗎 45
			► Zugriffsrechte I	Bediensoftware	
				Zugriffsrechte Bediensoftware	→ 🗎 45
				Freigabecode eingeben	→ 🗎 45
			► Erweiterte Eins	tellungen	
				Auswerteempfindlichkeit	→ 曽 45
				Änderungsgeschwindigkeit	→ 🖺 46

	Empfindlichkeit Erstechoauswertung	→ 🖺 46
	Ausgabemodus	→ 🖺 46
	Blockdistanz	→ 🗎 47
	Füllstandkorrektur	→ 🖺 47
	Auswertedistanz	→ 🗎 47
► Sicherheitseinst	ellungen	→ 🗎 49
	Verzögerung Echoverlust	→ 🖺 49
	Diagnose bei Echoverlust	→ 🗎 49
► Stromausgang		→ 🗎 50
	Ausgangsstrom	→ 🗎 50
	Dämpfung Ausgang	→ 🗎 50
	Stromlupe	→ 🗎 50
	4 mA-Wert	→ 🗎 51
	20 mA-Wert	→ 🗎 51
	Nachabgleich) → 🗎 51
	20 mA-Nachabgleich	→ 🗎 52
	4 mA-Nachabgleich) → 🗎 52
► Administration		→ 🗎 53
	► Administration 1]
	Freigabecode definieren	→ 🗎 53
	Freigabecode bestätigen	→ 🗎 53
	Gerät zurücksetzen	→ 🗎 53
	► Administration 2]
	Freifeld spezial	→ 🖺 54

	► Linearisationsta	belle		
		Längeneinheit		→ 🗎 42
		Linearisierungsart		→ 🗎 48
		Füllstand linearisiert		→ 🗎 48
	► Kommunikation			→ 🗎 55
		► Bluetooth-Konfiguration		→ 🗎 55
		Bluetooth Funktion		→ 🗎 55
► Diagnose]		→ 🖺 56
	► Diagnose			→ 🖺 56
		Aktuelle Diagnose]	→ 🗎 56
		Letzte Diagnose		→ 🗎 56
		Lösche letzte Diagnose		→ 🗎 56
		Signalqualität		→ 🗎 43
	► Geräteinformati	on		→ 🗎 58
		Gerätename		→ 🗎 58
		Firmwareversion		→ 🗎 58
		Erweiterter Bestellcode 1		→ 🗎 58
		Erweiterter Bestellcode 2		→ 🗎 58
		Erweiterter Bestellcode 3]	→ 🗎 58
		Bestellcode]	→ 🖺 59
		Sorionnummor		→ 🖱 50
		END_Vorcion		✓
	Cim-1-4	EIAL - A 6121011		→ □ >>
	► Simulation]	→ 🗎 6U
		Simulation		→ 目 60

Wert Stromausgang 1	→ <a>b 60
Wert Prozessgröße	→ 60

16.2 Menü "Setup" E: Kennzeichnet die Navigation zum Parameter über Bedientools H • 🟦 : Kennzeichnet Parameter, die über die Freigabecode gesperrt werden können . Navigation Setup Messstellenbezeichnung æ Navigation Setup \rightarrow Messstellenbez. Beschreibung Eingabe einer eindeutigen Bezeichnung für die Messstelle, um sie innerhalb der Anlage schnell identifizieren zu können. Werkseinstellung EH FMR10 **######** (letzte 7 Stellen der Geräte-Seriennummer) A Längeneinheit Navigation Setup → Längeneinheit Beschreibung Wird für den Grundabgleich (Leer/Voll) benutzt. Auswahl SI-Einheiten **US-Einheiten** ft m Werkseinstellung m Abgleich Leer A Navigation Setup \rightarrow Abgleich Leer Beschreibung Distanz vom Prozessanschluss zum minimalem Füllstand (0%). 0,0...5 m Eingabe Werkseinstellung 5 m A Abgleich Voll Navigation Setup \rightarrow Abgleich Voll

Beschreibung Distanz vom minimalen Füllstand (0%) zum maximalen Füllstand (100%).

Eingabe	0,05 m
Werkseinstellung	4,8 m
Distanz	
Navigation	$\Box \text{Setup} \rightarrow \text{Distanz}$
Beschreibung	Zeigt die aktuell gemessene Distanz D vom Referenzpunkt (Unterkante Flansch / letzter Gewindegang Sensor) zu Füllstand an.
Anzeige	0,05 m
Füllstand	
Navigation	
Beschreibung	Zeigt den gemessenen Füllstand L (vor Linearisierung)an. Die Einheit ist bestimmt durch den Parameter 'Längeneinheit' (Werkseinstellung = m).
Anzeige	-99999,9200000,0 m
Werkseinstellung	0,0 m
Signalqualität	
Navigation	□ Setup → Signalqualität
Beschreibung	Zeigt die Signalqualität des Füllstandechos. Bedeutung der Anzeige: - Stark: Das ausgewer- tete Echo liegt mindestens 10 dB über der Echoschwelle Mittel: Das ausgewertete Echo liegt mindestens 5 dB über der Echoschwelle. Schwach: Das ausgewertete Echo liegt weni- ger als 5 dB über der Echoschwelle Kein Signal: Das Gerät findet kein auswertbares Echo. Die angezeigte Signalqualität bezieht sich immer auf das momentan ausgewertete Echo, entweder das direkte Füllstandecho oder das Tankbodenecho. Im Falle eines Echoverlusts ('Signalqualität' = Kein Signal) generiert das Gerät folgende Fehlermeldung: 'Diagnose bei Echoverlust' = Warnung (Werkseinstellung) oder Alarm, wenn im Parameter 'Diagnose bei Echoverlust' die andere Option gewählt wurde.
Anzeige	 Stark Mittel Schwach Kein Signal

Bestätigung Distanz		Â
Navigation	□ Setup \rightarrow Bestätig. Dist.	
Beschreibung	Stimmt die gemessene Distanz mit der tatsächlichen überein? Auswahl einer Manuelle Map (Ausblendung) Zu wählen, wenn der Ausblendungsbereich ma Parameter 'Ende Ausblendung' festgelegt werden soll. Ein Vergleich zwischen und tatsächlicher Distanz ist in diesem Fall nicht erforderlich Distanz Ok Zu wenn die angezeigte und die tatsächliche Distanz übereinstimmen. Das Gerät eine Ausblendung durch Distanz unbekannt Zu wählen, wenn die tatsächlic unbekannt ist. Es wird keine Ausblendung durchgeführt Werksausblendung wenn eine eventuell bestehende Ausblendungskurve gelöscht werden soll. Da zum Parameter 'Bestätigung Distanz' zurück und es kann eine neue Ausblendung werden.	Option: - anuell über angezeigter wählen, führt dann che Distanz g Zu wählen, as Gerät kehrt ung gestartet
Auswahl	 Manuelle Map-Aufnahme Distanz Ok Distanz unbekannt Werksausblendung 	
Werkseinstellung	Distanz unbekannt	

Ende Ausblendung	
Navigation	□ Setup \rightarrow Ende Ausblendung
Beschreibung	Dieser Parameter bestimmt, bis zu welcher Distanz die neue Ausblendung aufgenommen werden soll. Die Distanz wird ab dem Referenzpunkt gemessen, das heißt ab der Unter- kante des Montageflansches oder Sensors.
Eingabe	020 m
Werkseinstellung	0 m

Aktuelle Ausblendung		
Navigation		Setup \rightarrow Aktuelle Ausbl.
Beschreibung	Zeigt	an, bis zu welcher Distanz bereits eine Ausblendung aufgenommen wurde.
Anzeige	010	0 m

16.2.1 Untermenü "Erweitertes Setup"

Zugriffsrechte Bediensoftware	
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Zugriff.BedienSW
Beschreibung	Zeigt die Zugriffsrechte auf die Parameter via Bedientool.
Anzeige	 Bediener Instandhalter Service Fertigung Entwicklung
Werkseinstellung	Instandhalter

Freigabecode eingeben	
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Freig.code eing.
Beschreibung	Zum Wechsel von Bediener zu Instandhalter ist der kundenspezifische Freigabecode einzu- geben, der im Parameter 'Freigabecode' definieren definiert wurde. Bei Eingabe eines fal- schen Freigabecodes bleibt das Gerät im Bediener Modus. Bei Verlust des Freigabecodes: Wenden Sie sich an Ihre Endress+Hauser Vertriebsstelle.
Eingabe	09999
Werkseinstellung	0
Auswerteempfindlichkeit	<u> </u>
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Ausw. Empf.
Beschreibung	Auswahl der Auswerteempfindlichkeit Auswahl einer Option: - Tief Die Bewertungskurve ist für tiefe Auswerteempfindlichkeit hoch. Störer aber auch kleine Füllstandsignale wer- den nicht erkannt Medium Die Bewertungskurve ist in einem mittleren Bereich - Hoch Die Bewertungskurve ist für hohe Auswerteempfindlichkeit tief. Störer aber auch kleine Füllstandsignale werden sicher erkannt.
Auswahl	TiefMediumHoch
Werkseinstellung	Medium

Änderungsgeschwindigkeit		
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Änderungsgeschw.	
Beschreibung	Auswahl der zu erwartenden Befüll- bzw. Entleergeschwindigkeit des gemessenen Füll- stands.	
Auswahl	 Langsam <10 cm (0,4 in)/min Standard <1 m (40 in)/min Schnell >1 m (40 in)/min Keine Filter / Test 	
Werkseinstellung	Standard <1 m (40 in)/min	
Empfindlichkeit Erstechoau	swertung	
Navigation	$ \qquad \qquad$	
Beschreibung	Dieser Parameter beschreibt das Band für die Erstechoauswertung. Wird vom Maximum des aktuellen Füllstandecho nach unten gemessen/berechnet. Auswählbare Optionen: - Tief Das Band für die Erstechoauswertung ist sehr schmal. Die Auswertung bleibt länger beim gefundenen Echo bzw. springt nicht auf das nächste Echo oder Störer Medium Das Band für die Erstechoauswertung hat eine mittlere Breite Hoch Das Band für die Erst- echoauswertung ist breit. Die Auswertung springt früher auf das nächste Echo oder Störer.	
Auswahl	TiefMediumHoch	
Werkseinstellung	Medium	
Ausgabemodus	۵	
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Ausgabemodus	
Beschreibung	Ausgabemodus wählen zwischen : Leerraum = Es wird der im Tank oder Silo verbleibende Leerraum angezeigt. oder Füllstand linearisiert = Es wird der gemessene Füllstand ange- zeigt (genauer: der linearisierte Füllstand, falls eine Linearisierung aktiviert wurde).	
Auswahl	LeerraumFüllstand linearisiert	
Werkseinstellung	Füllstand linearisiert	

Blockdistanz	٨
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Blockdistanz
Beschreibung	Blockdistanz (BD) angeben. Innerhalb der Blockdistanz werden keine Signale ausgewertet. Sie kann deshalb genutzt werden, um Störsignale nahe der Antenne auszublenden. Hin- weis: Der Messbereich sollte nicht mit der Blockdistanz überlappen.
Eingabe	0,05 m
Werkseinstellung	Standardmäßig ist eine automatische Blockdistanz ($\rightarrow \boxdot 47$) von mindestens 0,1 m (0,33 ft) eingestellt, die aber manuell überschrieben werden kann (auch 0 m (0 ft) sind erlaubt). Automatische Berechnung der Blockdistanz = Abgleich Leer - Abgleich Voll - 0,2 m (0,656 ft). Nach dieser Formel wird bei jeder Neueingabe des Parameter Abgleich Leer oder des Parameter Abgleich Voll automatisch der Parameter Blockdistanz neu berechnet. Ergibt die Berechnung einen Wert <0,1 m (0,33 ft), wird weiterhin die Blockdistanz von 0,1 m (0,33 ft) verwendet.

Füllstandkorrektur		ß
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Füllstandkorr.	
Beschreibung	Wird zum gemessenen Füllstand addiert, um einen konstanten Füllstandfehler zu kon pensieren. Füllstandkorrektur > 0: Der Füllstand wird um diesen Wert vergrößert. Füll standkorrektur < 0: Der Füllstand wird um diesen Wert verkleinert.	n- l-
Eingabe	–2525 m	
Werkseinstellung	0,0 m	
Auswertedistanz		
Navigation	□ Setup \rightarrow Erweitert. Setup \rightarrow Auswertedistanz	
Beschreibung	Erweiterter Bereich in dem nach Signalen gesucht wird. Ist im allgemeinen größer als Leerdistanz. Wenn das gefundene Signal unter der Leerdistanz liegt wird 'O' als Messw ausgegeben. Erst unterhalb der 'Auswertedistanz' wird der Fehler 'Echo Lost' ausgegeb z.B. Durchflussmessungen mittels Überfallwehren.	die ′ert en.
Eingabe	020 m	
Werkseinstellung	7,5 m	

Linearisierungsart	
Navigation	□ Setup \rightarrow Erweitert. Setup \rightarrow Linearisier. Art
Beschreibung	 Linearisierungsarten Bedeutung der Optionen: Keine: Der Füllstand wird ohne Umrechnung in der Füllstandeinheit ausgegeben. Tabelle: Der Zusammenhang zwischen dem gemessenen Füllstand L und dem Ausgabewert (Volumen/Durchfluss/Gewicht) wird über eine Linearisierungstabelle definiert. Diese besteht aus bis zu 32 Wertepaaren "Füllstand - Volumen" bzw. "Füllstand - Durchfluss" bzw. "Füllstand - Gewicht". Hinweis: Zum Erstellen / Modifizieren einer Linearisierungtabelle bitte die Funktion in SmartBlue verwenden.
Auswahl	KeineTabelle
Werkseinstellung	Keine
Füllstand linearisiert	

Navigation	□ Setup \rightarrow Erweitert. Setup \rightarrow Füllst.linearis.
Beschreibung	Aktuell gemessener Füllstand.
Anzeige	Gleitkommazahl mit Vorzeichen

Untermenü "Sicherheitseinstellungen"

Navigation \square Setup \rightarrow Erweitert. Setup \rightarrow Sicherh.einst.

Vorzägomung Fishovorlugt		
verzogerung Echoverlust		
Navigation	□ Setup \rightarrow Erweitert. Setup \rightarrow Sicherh.einst. \rightarrow Verzög.Echoverl.	
Beschreibung	Verzögerungszeit bei Echoverlust definieren. Nach einem Echoverlust lässt das Gerät o hier angegebene Verzögerungszeit verstreichen, bevor die im Parameter Diagnose bei Echoverlust definierte Reaktion eintritt. Auf diese Weise lässt sich vermeiden, dass ku zeitige Störungen die Messung unnötig unterbrechen.	die 1rz-
Eingabe	0600 s	
Werkseinstellung	300 s	
Diagnose bei Echoverlust		æ
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Sicherh.einst. → Diagn. Echoverl.	
Beschreibung	In diesem Parameter kann festgelegt werden, ob bei einem Echoverlust eine Warnung oder ein Alarm ausgegeben werden soll.	J
Auswahl	WarnungAlarm	
Werkseinstellung	Warnung	

Untermenü "Stromausgang"

Navigation

 $\blacksquare \Box \quad \text{Setup} \rightarrow \text{Erweitert. Setup} \rightarrow \text{Stromausg.}$

Ausgangsstrom		
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Stromausg. → Ausgangsstrom	
Beschreibung	Zeigt den aktuell berechneten Stromwert des Stromausgangs an.	
Anzeige	3,5922,5 mA	
Dämpfung Ausgang	8	
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Stromausg. → Dämpfung Ausg.	
Beschreibung	Zeitkonstante τ für Dämpfung des Stromausgangs angeben. Messwertschwankungen wir- ken sich am Stromausgang mit einer exponentiellen Verzögerung aus, deren Zeitkonstante τ durch diesen Parameter gegeben ist. Bei einer niedrigen Zeitkonstante folgt der Strom- ausgang dem Messwert schnell, bei einer hohen Zeitkonstante hingegen folgt er verzögert. Bei $\tau = 0$ s findet keine Dämpfung statt.	
Eingabe	0,0300 s	
Werkseinstellung	1,0 s	
Stromlupe	ß	
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Stromausg. → Stromlupe	
Beschreibung	Mit der Stromlupe lässt sich ein Ausschnitt des Messbereichs auf den gesamten Stromaus- gang (4-20mA) spreizen. Der Ausschnitt wird definiert über die Parameter '4 mA-Wert' und '20 mA-Wert'. Ohne Stromlupe wird der gesamte Messbereich (0 - 100%) auf den Stromausgang (4-20mA) abgebildet.	
Auswahl	AusAn	
Werkseinstellung	Aus	

4 mA-Wert		
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Stromausg. → 4 mA-Wert	
Beschreibung	Wert für 4 mA-Strom bei 'Stromlupe' = An Mit der Stromlupe lässt sich ein Ausschnitt des Messbereichs auf den gesamten Stromausgang (4-20mA) spreizen. Der Ausschnitt wird definiert über die Parameter '4 mA-Wert' und '20 mA-Wert'. Ohne Stromlupe wird der gesamte Messbereich (0 - 100%) auf den Stromausgang (4-20mA) abgebildet. Hinweis: Wenn '20 mA-Wert' kleiner ist als '4 mA-Wert', dann ist der Stromausgang invertiert, das heißt bei steigender Prozessgröße sinkt der Strom.	
Eingabe	Gleitkommazahl mit Vorzeichen	
Werkseinstellung	0 m	
20 mA-Wert	8	
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Stromausg. → 20 mA-Wert	
Beschreibung	Wert für 20 mA-Strom bei 'Stromlupe' = An Mit der Stromlupe lässt sich ein Ausschnitt des Messbereichs auf den gesamten Stromausgang (4-20mA) spreizen. Der Ausschnitt wird definiert über die Parameter '4 mA-Wert' und '20 mA-Wert'. Ohne Stromlupe wird der gesamte Messbereich (0 - 100%) auf den Stromausgang (4-20mA) abgebildet. Hinweis: Wenn '20 mA-Wert' kleiner ist als '4 mA-Wert', dann ist der Stromausgang invertiert, das heißt bei steigender Prozessgröße sinkt der Strom.	
Eingabe	Gleitkommazahl mit Vorzeichen	
Werkseinstellung	5 m	
Nachabgleich	۵	
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Stromausg. → Nachabgleich	
Beschreibung	Aktion zum Nachabgleich des Stromausgangs wählen. Mit dem Nachabgleich kann eine Drift des Stromausgangs (verursacht z.B. durch sehr lange Kabel oder angeschlossene Ex- Barrieren) kompensiert werden. Schritte des Nachabgleichs: 1. 'Nachabgleich' = 4 mA wäh- len. 2. Strom am Ausgang mit geeichtem Multimeter messen. Falls \neq 4 mA: gemessenen Wert in Parameter '4 mA-Nachabgleich' eingeben. 3. 'Nachabgleich' = 20 mA wählen. 4. Strom am Ausgang mit geeichtem Multimeter messen. Falls \neq 20 mA: gemessenen Wert in Parameter '20 mA-Nachabgleich' eingeben. 5. 'Nachabgleich' = Berechnen wählen. Das Gerät berechnet die Skalierung des Stromausgangs neu und speichert sie im RAM.	
Auswahl	 Aus 4 mA 20 mA Berechnen Zurücksetzen 	

Werkseinstellung

```
Aus
```

20 mA-Nachabgleich		
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Stromausg. → 20 mA-Nachabgl.	
Beschreibung	Oberen gemessenen Stromwert für Nachabgleich eingeben (nahe 20 mA). Nach Eingab dieses Wertes: 'Nachabgleich' = Berechnen wählen. Erst dann wird der Stromausgang ne skaliert.	e eu
Eingabe	18,022,0 mA	
Werkseinstellung	20,0 mA	
4 mA-Nachabgleich		
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Stromausg. → 4 mA-Nachabgl.	

Beschreibung	Unteren gemessenen Stromwert für Nachabgleich eingeben (nahe 4 mA). Nach Eingabe dieses Wertes: 'Nachabgleich' = Berechnen wählen. Erst dann wird der Stromausgang neu skaliert.
Eingabe	3,05,0 mA
Werkseinstellung	4,0 mA

Untermenü "Administration"

Freigabecode definieren	۵
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Administration → Freig.code def.
Beschreibung	Freigabecode für Wechsel des Betriebsmodus definieren. Wird die Werkseinstellung nicht geändert oder 0000 eingegeben, ist das Gerät im Betriebsmodus Instandhalter und die Konfigurationsdaten des Geräts damit nicht schreibgeschützt und immer änderbar. Schreibgeschützte Geräte sind nach Definition des Freigabecodes nur in den Instandhalter- Modus umschaltbar, wenn im Parameter 'Freigabecode eingeben' der Freigabecode einge- geben wird. Der neue Freigabecode ist erst gültig, nachdem er im Parameter 'Freigabecode bestätigen' bestätigt wurde. Bei Verlust des Freigabecodes: Wenden Sie sich an Ihre End- ress+Hauser Vertriebsstelle.
Eingabe	09999
Werkseinstellung	0

Freigabecode bestätigen		
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Administration → Code bestätigen	
Beschreibung	Zur Bestätigung eingegebenen Freigabecode erneut eingeben.	
Eingabe	09999	
Werkseinstellung	0	
Gerät zurücksetzen		ß
Navigation	□ Setup → Erweitert. Setup → Administration → Gerät rücksetzen	
Beschreibung	Gesamte Gerätekonfiguration oder ein Teil der Konfiguration auf einen defin Zustand zurücksetzen.	lierten
Auswahl	AbbrechenAuf Werkseinstellung	
Werkseinstellung	Abbrechen	

Freifeld spezial	Â
Navigation	□ Setup \rightarrow Erweitert. Setup \rightarrow Administration \rightarrow Freifeld spezial
Beschreibung	Freifeld-Option ein- oder ausschalten. Dieser Parameter kann bei Freifeldanwendungen (zum Beispiel unter Brücken) eingeschaltet werden. Achtung: Eine eventuelle Kundenaus- blendung wird auf die Werksausblendung zurückgesetzt!.
Auswahl	AusAn
Werkseinstellung	Aus

Â

	16.2.2 Untermenü "Kommunikation"	
	Navigation $\textcircled{\label{eq:setup} \label{eq:setup} Setup \rightarrow Kommunikation}$	
	Untermenü "Bluetooth-Konfiguration"	
	<i>Navigation</i> \blacksquare Setup \rightarrow Kommunikation \rightarrow Bluetooth-Konf.	
Bluetooth Funktion		A
Navigation	□ Setup → Kommunikation → Bluetooth-Konf. → Bluetooth Funkt.	
Beschreibung	Bluetooth Funktion für Fernzugriff via App ein- oder ausschalten. Achtung: Durch vierung wird die Bluetooth Verbindung zur App mit sofortiger Wirkung unterbroch Zum Reaktivieren mittels App die Hinweise der Bedienungsanleitung befolgen.	Deakti- nen.

Beschreibung	Bluetooth Funktion für Fernzugriff via App ein- oder ausschalten. Achtung: vierung wird die Bluetooth Verbindung zur App mit sofortiger Wirkung unte Zum Reaktivieren mittels App die Hinweise der Bedienungsanleitung befolg
Auswahl	AusAn
Werkseinstellung	An

Endress+Hauser

16.3 Untermenü "Diagnose"

Navigation

🛛 🖃 Diagnose

Aktuelle Diagnose	
Navigation	□ Diagnose \rightarrow Akt. Diagnose
Beschreibung	Zeigt aktuell anstehende Diagnosemeldung. Wenn mehrere Meldungen gleichzeitig auf- treten, wird die Meldung mit der höchsten Priorität angezeigt.
Letzte Diagnose	
Navigation	□ Diagnose \rightarrow Letzte Diagnose
Beschreibung	Zeigt die letzte vor der aktuellen Meldung aufgetretene Diagnosemeldung mit der Diagno- seinformation. Es ist möglich, dass die angezeigte Diagnosemeldung weiterhin gültig ist.
Lösche letzte Diagnose	
Navigation	□ Diagnose \rightarrow Lösch.letze Diag
Beschreibung	Löschen der letzten Diagnosemeldung? Es ist möglich, dass die Diagnosemeldung weiter- hin gültig ist.
Auswahl	NeinJa
Werkseinstellung	Nein
Signalqualität	
Navigation	□ Diagnose → Signalqualität
Beschreibung	Zeigt die Signalqualität des Füllstandechos. Bedeutung der Anzeige: - Stark: Das ausgewer- tete Echo liegt mindestens 10 dB über der Echoschwelle Mittel: Das ausgewertete Echo liegt mindestens 5 dB über der Echoschwelle. Schwach: Das ausgewertete Echo liegt weni- ger als 5 dB über der Echoschwelle Kein Signal: Das Gerät findet kein auswertbares Echo. Die angezeigte Signalqualität bezieht sich immer auf das momentan ausgewertete Echo, entweder das direkte Füllstandecho oder das Tankbodenecho. Im Falle eines Echoverlusts ('Signalqualität' = Kein Signal) generiert das Gerät folgende Fehlermeldung: 'Diagnose bei Echoverlust' = Warnung (Werkseinstellung) oder Alarm, wenn im Parameter 'Diagnose bei Echoverlust' die andere Option gewählt wurde.

Anzeige

- Stark
- Mittel
- Schwach
- Kein Signal

16.3.1 Untermenü "Geräteinformation" Navigation □ Diagnose → Geräteinfo Gerätename Navigation Diagnose \rightarrow Geräteinfo \rightarrow Gerätename Beschreibung Zeigt den Namen des Messumformers. Micropilot FMR10 Werkseinstellung Firmwareversion Navigation Diagnose \rightarrow Geräteinfo \rightarrow Firmwareversion Beschreibung Zeigt installierte Gerätefirmware-Version. Erweiterter Bestellcode 1 Navigation Diagnose \rightarrow Geräteinfo \rightarrow Erw.Bestellcd. 1 Beschreibung Zeigt den 1. Teil des erweiterten Bestellcodes. **Erweiterter Bestellcode 2** Navigation Diagnose \rightarrow Geräteinfo \rightarrow Erw.Bestellcd. 2 Beschreibung Zeigt den 2. Teil des erweiterten Bestellcodes. **Erweiterter Bestellcode 3** Navigation Diagnose \rightarrow Geräteinfo \rightarrow Erw.Bestellcd. 3 Beschreibung Zeigt den 3. Teil des erweiterten Bestellcodes.

Bestellcode	
Navigation	□ Diagnose \rightarrow Geräteinfo \rightarrow Bestellcode
Beschreibung	Zeigt den Gerätebestellcode.
Seriennummer	
Navigation	□ Diagnose \rightarrow Geräteinfo \rightarrow Seriennummer
Beschreibung	Zeigt die Seriennummer des Messgeräts.
ENP-Version	
Navigation	□ Diagnose \rightarrow Geräteinfo \rightarrow ENP-Version
Beschreibung	Zeigt die Version des elektronischen Typenschilds (Electronic Name Plate).

16.3.2 Untermenü "Simulation"

Navigation

 $\textcircled{B} \square \quad \text{Diagnose} \rightarrow \text{Simulation}$

Simulation		ß
Navigation	□ Diagnose \rightarrow Simulation \rightarrow Simulation	
Beschreibung	Zu simulierende Prozessgröße wählen. Die Simulation dient zur Simulation bestimmte Messwerte oder Situationen. Damit lässt sich die korrekte Parametrierung des Geräts sowie nachgeschalteter Auswerteeinheiten prüfen.	r
Auswahl	AusStromausgangDistanz	
Werkseinstellung	Aus	

Wert Stromausgang		
Navigation	□ Diagnose \rightarrow Simulation \rightarrow Wert Stromausg 1	
Beschreibung	Legt den simulierten Wert des Ausgangsstroms fest.	
Eingabe	3,5922,5 mA	
Werkseinstellung	3,59 mA	
Wert Prozessgröße		Â
Navigation	□ Diagnose \rightarrow Simulation \rightarrow Wert Prozessgr.	

Beschreibung	Wert der simulierten Prozessgröße. Die nachgelagerte Messwertbearbeitung sowie der
	Signalausgang folgen dem eingegebenen Wert. Auf diese Weise lässt sich die korrekte
	Parametrierung des Messgeräts sowie nachgelagerter Steuereinheiten prüfen.

Eingabe 0...20 m

Werkseinstellung 0 m

Stichwortverzeichnis

0...9

4 mA-Nachabgleich (Parameter)	52
4 mA-Wert (Parameter)	51
20 mA-Nachabgleich (Parameter)	52
20 mA-Wert (Parameter)	51

Α

Abgleich Leer (Parameter)	42
Abgleich Voll (Parameter)	42
Administration (Untermenü)	53
Aktuelle Ausblendung (Parameter)	44
Aktuelle Diagnose (Parameter)	56
Änderungsgeschwindigkeit (Parameter)	46
Anforderungen an Personal	. 8
Anschlusskontrolle	22
Anwendungsbereich	. 8
Arbeitssicherheit	. 9
Ausgabemodus (Parameter)	46
Ausgangsstrom (Parameter)	50
Außenreinigung	35
Austausch eines Gerätes	36
Auswertedistanz (Parameter)	47
Auswerteempfindlichkeit (Parameter)	45

В

Bestätigung Distanz (Parameter) 4	4
Bestellcode (Parameter) 5	9
Bestimmungsgemäße Verwendung	8
Betriebssicherheit	9
Blockdistanz (Parameter)	7
Bluetooth Funktion (Parameter) 5	•5
Bluetooth-Konfiguration (Untermenü) 5	•5
Bluetooth [®] wireless technology 2	3

D

Dämpfung Ausgang (Parameter)	50
Diagnose (Untermenü)	56
Diagnose bei Echoverlust (Parameter)	49
Diagnoseereignis im Bedientool	34
Distanz (Parameter)	43

Ε

Einsatz Messgerät	
siehe Bestimmungsgemäße Verwendung	
Einsatz Messgeräte	
Fehlgebrauch	8
Grenzfälle	8
Einsatzgebiet	
Restrisiken	8
Empfindlichkeit Erstechoauswertung (Parameter) 4	6
Ende Ausblendung (Parameter)	4
ENP-Version (Parameter)	9
Entsorgung	6
Erweiterter Bestellcode 1 (Parameter) 58	8
Erweiterter Bestellcode 2 (Parameter) 58	8
Erweiterter Bestellcode 3 (Parameter) 58	8
Erweitertes Setup (Untermenü)	5

F

1	
Firmwareversion (Parameter)	58
Freifeld spezial (Parameter)	54
Freigabecode bestätigen (Parameter)	53
Freigabecode definieren (Parameter)	53
Freigabecode eingeben (Parameter)	45
Füllstand (Parameter)	43
Füllstand linearisiert (Parameter)	48
Füllstandkorrektur (Parameter)	47
Füllstandmessung konfigurieren	29

G

-	
Gerät zurücksetzen (Parameter)	53
Geräteinformation (Untermenü)	58
Gerätename (Parameter)	58
Gerätetausch	36

К

Kommunikation (Untermenü)	55
Konfiguration einer Füllstandmessung	29

L

Längeneinheit (Parameter)	42
Letzte Diagnose (Parameter)	56
Linearisierungsart (Parameter)	48
Lösche letzte Diagnose (Parameter)	56

М

Menü

Setup	42
Messstellenbezeichnung (Parameter)	42
Messstoffe	8

N

```
Nachabgleich (Parameter) ..... 51
```

Ρ

R

Reinigung	35
Reparaturkonzept	36
Rücksendung	36

S

5
Seriennummer (Parameter)
Setup (Menü)
Sicherheitseinstellungen (Untermenü) 49
Sicherheitshinweise
Grundlegende
Signalqualität (Parameter)
Simulation (Parameter)
Simulation (Untermenü) 60
Störungsbehebung
Stromausgang (Untermenü) 50
Stromlupe (Parameter) 50
Systemkomponenten

U Ur

Intermenü
Administration
Bluetooth-Konfiguration
Diagnose
Erweitertes Setup
Geräteinformation
Kommunikation
Sicherheitseinstellungen
Simulation
Stromausgang

V

•			
Verzögerung Echoverlust	(Parameter)	 	 49

W

Wartung	35
Wert Prozessgröße (Parameter)	60
Wert Stromausgang 1 (Parameter)	60

Z	
Zubehör	
Gerätespezifisch	7
Systemkomponenten	7
Übersicht	7
Zugriffsrechte Bediensoftware (Parameter) 45	5

www.addresses.endress.com

